

THE LAW OFFICE OF AISHA N. CHANEY, PLLC
 IMMIGRATION & CRIMINAL LAW
 Marianna • Orlando • Quincy • Tallahassee
 CALL: (850) 728-8734
 TOLL FREE: 1-(888) 394-7901
 www.aishachaney.com
 email: aishachaney@me.com
 Membership: American Immigration Lawyers Association, Florida Association of Criminal Defense Lawyers



Programa de Educación para Migrantes

El Día Cinco de Mayo fue celebrado una vez mas en la PAEC. Aunque es una celebración que se lleva a cabo cada año, aun hay personas que no saben que se celebra. Hemos recopilado un recuento historico de los eventos que incitaron la Batalla de Puebla que llevo a cabo el día 5 de Mayo en 1862. Este día festivo es una celebración acerca de un pueblo mexicano que vencio a la armada francesa, y esto es un ejemplo de como las comunidades pueden lograr grandes acontecimientos cuando lo hacen en unidad.

La Batalla de Puebla del 5 de mayo de 1862 Antecedentes

Después de La "Guerra Civil de Tres Años" entre liberales y conservadores, el gobierno mexicano se encontraba en bancarrota. Frente a esta situación, el 17 de julio de 1861 El Presidente Juárez decreto suspender temporalmente los pagos de todas las deudas públicas, incluidas las internacionales, con el fin de equilibrar el presupuesto y cubrir las necesidades básicas del pueblo.

Sin embargo, el problema de la deuda externa fue utilizada por los conservadores que habían perdido el control del gobierno, como una excusa para buscar el apoyo y la intervención europea, solicitando un "Príncipe" aliado a ellos para que a futuro, gobernara México.

La Alianza Militar Tripartita

En el marco del "Convenio de Londres", firmado el 31 de octubre de 1861, España, Inglaterra y Francia acordaron invadir México para asegurar los pagos de sus alegadas deudas. Y así, bajo la misma bandera, pero cada una con sus propios objetivos, los ejércitos aliados invadieron México. A su llegada, los representantes extranjeros

enviaron un ultimátum al gobierno de Juárez en el que exigían el pago inmediato y completo de las deudas y la indemnización por daños y perjuicios.

El Presidente Juárez propone resolver el asunto de manera diplomática, invitando a los representantes aliados a una reunión oficial con el Ministro de Relaciones Exteriores, Manuel Doblado, para determinar la suma exacta adeudada y la futura forma de pago, declarando además que todos los mexicanos que aprobaron la intervención extranjera se considerarían traidores a la nación

El Tratado de La Soledad

Las naciones aliadas aceptaron la propuesta de Juárez y en febrero de 1862, su representante General Prim y el Ministro Manuel Doblado, se reunieron en el pueblo de "La Soledad", donde se acordaron los siguientes puntos:

- El reconocimiento de los Aliados del gobierno del Presidente Juárez.
- El respeto a la integridad nacional y la independencia de México.
- Las negociaciones tendrían lugar en Orizaba, para lo cual las fuerzas aliadas se establecerían en lugares mas benignos como Córdoba, Orizaba y Tehuacán.

Las tropas aliadas se comprometían a regresar a Veracruz en caso de que las negociaciones cesaran.

La Intervención Francesa

Al margen de las negociaciones diplomáticas, en mayo de 1862, el General, Laurencez, arribo a Veracruz con refuerzos para las tropas Francesas; en el mismo barco llevo el General conservador Juan N. Almonte, quien de inmediato se declaró "Jefe Supremo del Estado Mexicano", con el reconocimiento y apoyo del Imperio Francés, pues los conservadores habían asegurado a estos que una gran parte del pueblo mexicano se levantaría en armas contra el Presidente Juárez.

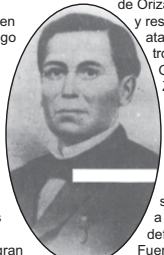
Cuando las delegaciones británica y española se enteraron de las intenciones de los franceses de derrocar al Presidente Juárez e instalar su propio gobernante, rompieron la alianza con ellos, pactaron con Juárez las diferencias financieras y regresaron a sus países reprobando las acciones de Francia.

Las tropas francesas, en cambio, se negaron a regresar a puerto de Veracruz como se había acordado y al mando del General Laurencez, iniciaron su avance hacia la capital del país. El ejército invasor había

ganado brillantes victorias en Europa, contaba con 6000 hombres disciplinados y equipados de manera excelente; además de contar con un amplio suministro de provisiones y municiones.

A ellos se unieron mexicanos de facciones conservadoras que se incorporaron a la sección encabezada por Almonte, bajo la supervisión del General Leonardo Márquez.

Sin declaración de guerra, los franceses avanzaron desde Orizaba a Puebla, y resistieron el ataque de las tropas del General Zaragoza en las colinas de Acultzingo. Al no haber podido detener a los invasores, Zaragoza se apresuro a preparar la defensa de los Fuertes de Loreto y Guadalupe donde se llevaría a cabo la memoria



"Batalla de Puebla del 5 de mayo 1862"

En este punto, Laurencez cree que una victoria total sobre el ejército mexicano iba a ser fácil, y así, sin tomar las precauciones necesarias, ordenó los ataques frontales contra los fuertes que defendían las tropas mexicanas junto con los indígenas Zacapoaxtlan. El ejército invasor fue rechazado en sus intenciones de tomar los fuertes y finalmente obligado a retirarse perseguido por la caballería mexicana.

La noticia de la victoria obtenida por las tropas republicanas en Puebla llenó el país con



Oficina Central de PAEC

753 West Boulevard • Chipley, FL 32428
 Tel. (850) 638-6131 Ext. 2264
 8:00 a.m. a 4:30 p.m.

Maria Pouncey, Coordinadora del Programa
 Phyllis Cooley, Coordinadora de Servicios
 Miriam Erickson, Reclutadora

Crawford-Pouncey Center

315 N. Key Street • Quincy, FL 32351
 Tel. (850) 875-3806

Lun., Mar. y Jue. 8:00a.m. a 9:00 p.m.
 Mier. y Vier. 8:00 a.m. a 5:30 p.m.

Maria Pouncey, Coordinadora del Programa
 Leewood Shaw, Especialista en Datos
 Lucia Esquivel, Especialista en Recursos
 Sigfredo Rodríguez, Asistente Técnico
 Rachel Hernandez, Reclutadora
 Monica Grimaldo, Reclutadora
 Fabiola Garcia, Reclutadora
 Michele Alvarez, Secretaria
 Salvador Torres, Especialista en Recursos

Mc Millan Learning Center

1403 St. Joseph Ave. • Pensacola, FL 32501
 Tel. (850) 595-6915 Ext. 230
 8:00 a.m. a 4:30 p.m.

Maria Pouncey, Coordinadora del Programa
 Phyllis Cooley, Asst. Coordinadora del Programa
 Kim Nguyen, Enlace con Escuelas
 Hang Le, Reclutadora Ngan Le, Reclutador



The Battle of Puebla of May 5, 1862 Antecedents

After the "Three Years Civil War" between liberals and conservatives, the Mexican government was bankrupt. Faced with this situation, in July 17, 1861, President Juárez decreed to temporarily suspend payments on all government and international debts, in order to balance the budget and meet people's basic needs.

However, the external debt problem was used by conservatives, as an excuse to seek European support and intervention. The conservatives requested a "Prince" to rule Mexico. Tripartite Military Alliance

Under the "London Convention", signed on October 31, 1861, Spain, England and France agreed to invade Mexico to

secure payment of their alleged debts. And so, under the same flag, but each with its own objectives, the Allies invaded Mexico. Upon arrival, foreign representatives sent an ultimatum to the government of Juárez demanding full and immediate payment of debts and compensation for damages.

President Juárez intends to resolve the matter diplomatically, inviting representatives allied to an official meeting with the Minister of Foreign Affairs, Manuel Doblado, to determine the exact amount owed and the future form of payment. Juárez later declared that all Mexicans who approved the foreign intervention would be considered traitors of the nation

The Treaty of La Soledad

Allied nations agreed to the proposal of Juárez and in February 1862, General Prim his representative and Minister Manuel Doblado,

gathered in the village of "La Soledad", which agreed on the following points:

- The recognition of President Juárez Government by the allies.
- The respect for national integrity and independence of Mexico.
- The negotiations would take place in Orizaba, for which the allied forces would be established in most favorable places like Córdoba, Orizaba and Tehuacán.
- The allied troops were committed to return to Veracruz in the event that negotiations cease.

The French intervention

Apart from the diplomatic negotiations in May 1862, General Laurencez, arrived in Veracruz with reinforcements for the French troops. On the same ship came the conservative General Juan N. Almonte, who immediately declared himself "Supreme Head of the

Mexican State", with the recognition and support of the French Empire. Also the Conservatives had secured a large part of the Mexican people are up in arms against President Juárez.

When the British and Spanish delegations learned of the intentions of the French to overthrow President Juárez and install their own ruler, they broke the alliance with them, settled their debts with Juárez and returned to their countries.

The French troops, however, refused to return to the port of Veracruz as agreed, and under the command of General Laurencez, began their advance towards the capital. The invading army was made up of 6,000 excellently equipped men who had won brilliant victories in Europe. They were joined by Mexican conservative factions that joined the section headed by Almonte, under the supervision

of General Leonardo Márquez.

Without declaration of war, the French advanced from Puebla to Orizaba, and resisted the attack of General Zaragoza's troops in the hills of Acultzingo; Having failed to stop the invaders, Zaragoza rushed to prepare the defense of the forts of Loreto and Guadalupe where he carried out the memorable...

"Battle of Puebla on May 5, 1862"

At this point, Laurencez believes a victory over the Mexican army was going to be easy, and so without taking the necessary precautions, he ordered frontal attacks against the forts of defending the Mexican troops with indigenous Zacapoaxtlan. The invading army was defeated in its attempt to take the forts and finally forced to retire pursued by the Mexican cavalry.

The news of the victory of the Republican troops in the town filled

the country with joy and hope and, the battle fought on May 5 was an extraordinary military triumph with global implications. A village with limited military resources was able to defeat the best army in the world.

The French intervention unfairly generated a lot of sympathy for Mexico in the entire American continent, and liberals across sectors in Europe, including the French press, censured Napoleon III, and demanded the withdrawal of invading troops.

After five years of patriotic resistance of the Liberal troops supported by the Mexican people the French emperor decided to pulled back his troops in 1867, leaving his fate to Maximilian of Habsburgo and the Mexican conservatives who took him to Mexico trying to impose a new "European Empire" over the Liberal Mexican Country.

Cinco de Mayo was celebrated at PAEC once again. Even though this celebration is observed every year, many people still do not know what it is all about. So we've compiled a historical account of the events that lead up to the Battle of Puebla that took place on May 5, 1862. The holiday is a celebration of how a small Mexican village defeated the French army and is an example of how communities can work together to do great things.